

Janvier 1949

---

---

REVUE  
INTERNATIONALE  
DE LA  
CROIX-ROUGE

et

BULLETIN INTERNATIONAL  
des  
SOCIÉTÉS DE LA CROIX-ROUGE

*Inter arma*



*caritas*

---

---

COMITÉ INTERNATIONAL DE LA CROIX-ROUGE

Genève

COMITÉ INTERNATIONAL DE LA CROIX-ROUGE  
à Genève

PAUL RUEGGER  
docteur en droit  
ancien ministre de Suisse  
en Italie et en Grande-Bretagne  
*président*  
(1948)<sup>1</sup>

ERNEST GLOOR  
docteur en médecine  
*vice-président*  
(1945)

JACQUES CHENEVIÈRE  
docteur ès lettres h. c.  
(1919)

SUZANNE FERRIÈRE  
directrice-adjointe de l'International Social Service  
(1924)

LUCIE ODIER  
ex-chef du Service des infirmières-visiteuses  
de la Croix-Rouge genevoise  
(1930)

EDOUARD CHAPUISAT  
docteur ès lettres h. c.  
(1938)

ADOLF-L. VISCHER  
docteur en médecine  
(1945)

LÉOPOLD BOISSIER  
docteur en droit  
professeur à l'Université de Genève  
secrétaire général de l'Union interparlementaire  
(1946)

ADOLF LÜCHINGER  
docteur en droit  
président de la ville de Zurich  
(1946)

CLAUDE DU PASQUIER  
docteur en droit  
colonel divisionnaire  
professeur aux Universités de Genève  
et Neuchâtel  
(1947)

MARTIN BODMER  
*vice-président*  
(1940)

MAX HUBER  
docteur en droit  
ancien président de la Cour permanente  
de justice internationale  
*président d'honneur*  
(1923)

GEORGES PATRY  
docteur en médecine  
colonel, ancien médecin de division de l'armée suisse  
(1929)

CARL J. BURCKHARDT  
docteur en philosophie  
ministre de Suisse en France  
(1933)

ALEC CRAMER  
docteur en médecine, colonel  
(1938)

RENÉ VAN BERCHEM  
docteur en droit, banquier  
(1946)

EDMOND GRASSET  
docteur en médecine  
professeur à l'Université de Genève  
directeur de l'Institut d'hygiène  
(1946)

PAUL CARRY  
docteur en droit  
professeur à l'Université de Genève  
(1946)

HENRI GUISAN  
général  
ancien commandant en chef  
de l'armée suisse  
(1948)

<sup>1</sup> Les années indiquées dans les parenthèses désignent les dates de nomination des membres du Comité international.

SOMMAIRE

COMITÉ INTERNATIONAL DE LA CROIX-ROUGE. — Le Comité international de la Croix-Rouge en Palestine (*hors-texte*), 1.

NOTES ET DOCUMENTS. — Projets de Conventions révisées ou nouvelles protégeant les victimes de la guerre. Textes approuvés et amendés par la XVII<sup>e</sup> Conférence internationale de la Croix-Rouge (*suite*) : Revision de la Convention conclue à Genève le 27 juillet 1929 et relative au traitement des prisonniers de guerre, 10.

BIBLIOGRAPHIE. — « Le Général Guisan » (*L. D.*), 64. — « Le D<sup>r</sup> Frédéric Ferrière » (*hors-texte*) (*J.-G. L.*), 65.

A TRAVERS LES REVUES, 71.

BULLETIN INTERNATIONAL DES SOCIÉTÉS DE LA CROIX-ROUGE, 75.

COMITÉ INTERNATIONAL. — LIGUE DES SOCIÉTÉS DE LA CROIX-ROUGE. — NOUVELLES DES SOCIÉTÉS DE LA CROIX-ROUGE, DU CROISSANT-ROUGE ET DU LION ET SOLEIL ROUGES.

*La Revue internationale de la Croix-Rouge*

et

*Bulletin des Sociétés de la Croix-Rouge*

paraît à la fin de chaque mois

ÉDITEUR : Comité international de la Croix-Rouge — RÉDACTEUR RESPONSABLE : Louis Demolis —

RÉDACTION : Louis Demolis, Jean-G. Lossier, membres du Secrétariat du Comité international de la Croix-Rouge — ADMINISTRATION : Louis Demolis.

Prix, franco un an : Fr. 20,—. Le numéro : Fr. 2,—. Abonnements, vente au numéro, publicité, au Siège du Comité international 7, avenue de la Paix, Genève, Téléphone : 2 05 60, Compte de chèques : 1. 1767.

*SOMMAIRE DU SUPPLÉMENT  
EN LANGUE ANGLAISE (janvier 1949)*

*La Revue internationale de la Croix-Rouge*  
publie mensuellement un supplément destiné  
aux lecteurs des pays de langue anglaise.

Voici le sommaire du Supplément n° 1, Vol. II :

*CONTENTS*

Convention for the Protection of Civilian Persons  
in time of War. (Text approved and amended by  
the XVIIth International Red Cross Conference.)

The International Committee of the Red Cross in  
Palestine.

---

Votre Banque...



la Société de

# BANQUE SUISSE

BALE \* ZURICH \* ST-GALL \* LAUSANNE  
NEUCHATEL \* CHAUX-DE-FONDS \* SCHAFFHOUSE  
LONDRES \* NEW-YORK

**SIÈGE DE GENÈVE**

2, rue de la Confédération

**Capital-actions et réserves : Fr. 197 millions**

## BUFFETS

De passage à  
**ZURICH**  
rendez-vous au  
**BUFFET DE LA GARE**

vous y trouverez l'accueil  
le plus aimable  
une bonne table  
un service prompt et soigné  
Vous serez reçus et soignés  
impeccablement

Mêmes maisons :  
PARK HOTEL, Vitznau (avril-nov.)  
SUVRETTA HOUSE, St-Moritz (Engadine)  
(Saisons été et hiver)

## HOTELS

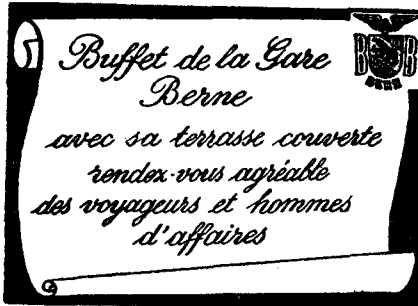
HOTEL  
**EULER**

1<sup>er</sup> RANG

**BALE**

*En face de la Gare CFF*

Téléphone :      Télégramme :  
2 17 23           Eulerhôtel



## HOTEL

### RICHEMONT

*Près du Lac*

### Genève

Rue Adhémar-Fabri  
Tél. 2 71 20

## CLINIQUES

La Clinique **MONT-RIANT** à Chamby sur Montreux

Spécialement organisée pour  
les cures de repos, les convalescences et le traitement  
des maladies chroniques vous offre

des chambres avec loggias, des chambres au soleil avec et sans balcons, des  
appartements avec salle de bain, une cuisine soignée et une situation privi-  
légiée au prix de Fr. 14,— à 28,— par jour. (Arrangements pour longs séjours.)

**Dr GODARD** médecin-directeur



Compagnie d'Assurances Générales

**L'HELVETIA**

ST-GALL (Suisse)

—  
Fondée en 1858



**ASSURANCES TRANSPORTS**

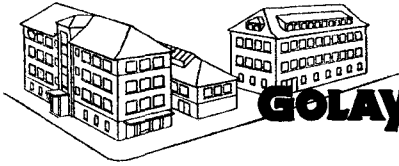
et

**RÉASSURANCES** dans toutes les Branches



	Francs suisses
Capital social ( $\frac{8}{10}$ versé)	10.000.000
Total des Réserves	28.000.000
Primes brutes 1947	25.000.000

Outils et Fournitures d'Horlogerie  
Pierres en tous genres pour la Bijouterie  
Pierres pour appareils de mesure de précision



**GOLAY-BUCHEL & C<sup>IE</sup>**

**LAUSANNE**

SOCIÉTÉ ANONYME

# **FIDUCIAIRE SUISSE**

(Schweizerische Treuhandgesellschaft)

Fondée en 1906

**BALE**

**ZURICH — GENÈVE — LAUSANNE**

**CONTRÔLE OBLIGATOIRE DE BILANS**

selon art. 723, 727, 732, et 906 C.O.

**QUESTIONS FISCALES**

Fonctions de fidéi-commissaires,  
liquidations, expertises, arbitrages

## **La Revue internationale de la Croix-Rouge**

*est répandue dans  
le monde entier*

Tous renseignements par

SERVICE DE PUBLICITÉ DE LA «REVUE INTERNATIONALE  
DE LA CROIX-ROUGE», Palais du Conseil-Général, Genève



PRODUITS PHARMACEUTIQUES DE QUALITÉ

— **GEWO** —



AVITOL DÉVITOL DÉCALCIT  
DÉVITOL SUPERCONCENTRÉ CALCIUM «GEWO»  
SULFOCILLINE POMMADE PASTILLES  
PHTALAZOL NÉOCARBON

LES FILS D'ED. GEISTLICH S. A. POUR L'INDUSTRIE CHIMIQUE  
SECT. PHARMACEUTIQUE WOLHUSEN/SUISSE

**LAIT SUISSE**

**Marque**



**“A L'OURS”**

PRÉPARÉ PAR  
SOCIÉTÉ LAITIÈRE DES ALPES BERNOISES  
STALDEN, Emmenthal, SUISSE

## AUDERSET - DUBOIS

10, RUE DES BUIS. TÉLÉPHONE 2 64 22



TRANSPORTS  
DÉMÉNAGEMENTS  
EXCURSIONS

GENÈVE



Maison fondée en 1815

## TRANSPORTS INTERNATIONAUX

PASSAGES - VOYAGES

Société par Actions

# DANZAS & C<sup>IE</sup>

Siège social à BALE

**Succursales à GENÈVE, Gare Voyageurs-Cornavin, Brigue, Buchs, Chiasso, Lucerne, St-Margrethen, Schaffhouse, St-Gall, Vallorbe, Zurich, Paris, 15, rue de Nancy (10<sup>e</sup>), Belfort, Nancy, Annemasse, Bellegarde, Besançon. Delle, Pontarlier, Modane.**

**Bureaux de voyages à GENÈVE, rue du Mont-Blanc N° 5, Bâle, Buchs, Lugano, Schaffhouse, St-Gall, Zurich.**

## SOCIÉTÉ FIDUCIAIRE ROMANDE OFOR S.A.

- Revisions et organisations comptables
- Administration et liquidation de sociétés
- IMPOTS : Conseils par spécialiste

9, RUE D'ITALIE — GENÈVE      TÉLÉPHONE 4 32 91/3



**PRODUITS  
PHARMACEUTIQUES**

---

**BALE (Suisse)**

1898-1948

*Solutions injectables stériles en ampoules*  
*Toutes formules*                      *Tous dosages*

**LABORATOIRES ZUGMEYER**  
**BALE 12**

Produits

**ADROKA**

qui ont fait leurs preuves en  
Suisse et à l'étranger :

**les vermifuges**  
**les extraits de foie**  
**les sulfobituminates**  
**d'ammonium**

Demandez des offres,  
échantillons et littérature.

**ADROKA S.A.**

Nauenstrasse 63

Bâle 2



Suisse

Laboratoires

**SAPOS S.A.**

**Spécialités**  
**pharmaceutiques**



11, RUE DE LA NAVIGATION

ENTREPRISE GÉNÉRALE  
**ÉLECTRICITÉ ET TÉLÉPHONE**

**M. FORNASARI**

5, avenue Henri-Dunant

GENÈVE

Tél. 4 40 34



**Nos médicaments**  
se vendent sous la marque



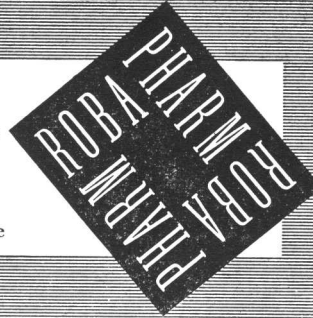
---

**CILAG S.A. SCHAFFHOUSE - SUISSE**

## ROBUDEN

le traitement opothérapique  
des ulcères gastriques  
et duodénaux

Robapharm Soc. de laboratoire Bâle



LE

## LABORATOIRE VIFOR

S. A.

FABRIQUE, EXPORTE

une gamme étendue  
de produits pharmaceutiques



GENÈVE - (Suisse)

## Spécialités

*pharmaceutiques*

*Produits dentaires*



DR WILD ET C<sup>ie</sup> BALE  
(Suisse)

## MACHINES-OUTILS

Tours — fraiseuses — étaux-limeurs — planeuses — meuleuses  
Limeuses — scies — perceuses — polissoirs — presses  
taraudeuses — balanciers, etc.

*Outillage de précision*

HENRI METZNER S. A. — GENÈVE

Locaux d'exposition et de vente, rue Pécolat 5  
TÉLÉPHONE 2 37 58

*La recherche méthodique*

et la technique la plus moderne  
sont à la base de notre production.

Les spécialités pharmaceutiques «Ciba»  
leur doivent la confiance dont elles  
jouissent dans le monde entier.



C I B A S O C I E T E A N O N Y M E  
B A L E



# *Vitamines*



**H. R. NAPP LIMITED  
3 & 4, CLEMENTS INN  
LONDON, W.C.2.**